

船舶海事登記/取消/更改或修改/續牌/補發申請書

Pedido da Inscrição/Cancelamento/Reforma ou Alteração/Renovação/2ª Via de Embarcação

申請事項 ASSUNTO A SOLICITAR (1):

申請人身份資料 IDENTIFICAÇÃO DO REQUERENTE

申請人/公司名稱 Nome do requer./comp.:

葡文名稱 Nome em português:

證件類別 Tipo de identificação (2):

編號 Nº:

簽發地點 Local de emissão (3):

簽發日期 Data de emissão:

年 月 日

聯絡電話 Telefone Nº:

流動電話 Telemóvel:

電子郵件 E-mail:

居住於 Residente em:

本人 ☐ 同意 / ☐ 不同意海事及水務局將通知短訊 (SMS) 發至本人的本地流動電話號碼。

Concordo ☐ não concordo ☐ que a DSAMA envie SMS para o meu telemóvel.

船舶特徵 CARACTERÍSTICA DO NAVIO

類別 Tipo (4):

船體材料 Material do casco (5):

建造日期 Data da const.:

年 月 日

建造商 Construtor do navio:

建造地 Construído em:

總噸 tAB:

用途 Destinado a:

航行範圍 Área de navegação (6):

船長 Comprimento:

船闊 Boca:

船深 Pontal:

船舶命名為 Denominação do navio:

船舶登記編號 Nº de registo do navio:

船上總人數 Total pessoas emb.:

成人

兒童

機械特徵 CARACTERIZAÇÃO DO MOTOR

主機 Principal				輔機 Auxiliar			
牌子 Marca	功率 Potência	編號 Número	出廠日期 Data de Fabrico	牌子 Marca	功率 Potência	編號 Número	出廠日期 Data de Fabrico
	千瓦/kW				千瓦/kW		
	千瓦/kW				千瓦/kW		
	千瓦/kW				千瓦/kW		

停泊或靠泊地點 Local de fundeadouro ou atracação:

日期 Data: 年 月 日

(申請人簽名 Assinatura do Requerente)

領取方式: ☐ 親臨 ☐ 智能文件櫃\* (請填寫“智取易”使用登記表)

Forma de levantamento: ☐ Pessoalmente ☐ Cacifo inteligente\* (preencha o formulário de utilização da “Recolha fácil”)

\* 注意事項: 申請人繳費後, 預計三工作日或之後可到智能文件櫃取件。取件日期受物流派送時間及智能文件櫃使用情況影響, 實際可取件期間請以短信、一戶通/商社通的通知訊息為準。

Observações: Após o pagamento, o levantamento pode ser feito a partir de 3 dias úteis, sendo sujeito à hora de distribuição pela logística e pela disponibilidade dos cacifos inteligentes, prevalecendo SMS via telemóvel, mensagem a enviar pela Conta Única/ Plataforma para Empresas e Associações.

申請事項 ASSUNTO A REQUERER (1)
A. 船舶海事登記 A inscrição no registo marítimo
B. 船舶取消海事登記 Cancelamento da inscrição no registo marítimo
C. 船舶登錄更改或修改 Reforma ou alteração da inscrição no registo marítimo
D. 船舶航行證明文件續期 Renovação dos documentos comprovativos de navegação
E. 補發船舶註冊登記證書 2ª via do certificado de registo do navio
F. 補發船舶年度准照 2ª via da licença anual do navio
G. 其他 Outro (請指出 Favor indicar)

請瀏覽以下網址：<https://www.gov.mo/zh-hant/services/ps-1811>以查閱上述各項申請所需附同的文件；或致電8988 2571查詢。  
Favor navegar no seguinte site: <https://www.gov.mo/zh-hant/services/ps-1811> para verificar os documentos necessários anexar para os pedidos acima mencionados; ou telefonar para 8988 2571.

證件類別 Tipo de identificação (2)	簽發地點 Local de emissão (3)
A. 居民身份證 BIR	A. 澳門 Macau
B. 澳門商業登記 Certidão do Registo Comercial de Macau	B. 香港 Hong Kong
C. 社團登記證明 Certidão do Registo da Associação	C. 其他 Outro (請指出 Favor indicar)
D. 護照 Passaporte	
E. 其他 Outro (請指出 Favor indicar)	

船舶類別 Tipo de embarcação (4)					
輔助船 Embarcações Auxiliar					
A1	汽艇	Bote	A10	消防救援船	Embarcação de Busca e Salvamento e de Combate a Incêndios
A2	快艇	Bote			
A3	躉船	Batelão	A11	工作艇	Embarcação de Serviço
A4	載泥駁船	Batelão de Dragados	A12	交通艇	Embarcação de Trânsito
A5	抓斗式挖泥船	Draga de Queixada	A13	上落客躉船	Pontão para embarque e desembarque de passageiros
A6	耙吸式挖泥船	Draga de Sucção			
A7	絞吸式挖泥船	Draga de Sucção	A14	拖船	Rebocador
A8	輔助船	Embarcação Auxiliar	A15	浮船塢	Embarcação Auxiliar - Doca flutuante
A9	清潔工作艇	Embarcação colectora de resíduos			
商船 Embarcações de Comércio			漁船 Embarcações de Pesca		
C1	躉船	Batelão	P1	拖網	Arrastão
C2	載油駁船	Batelão de combustível	P2	蝦艇	Camaroeiro
C3	貨船	Embarcação de Carga	P3	漁船	Junco
C4	水上娛樂場	Casino flutuante			
C5	客船	Embarcação de passageiros			
C6	舢舨	Sampana			

船體材料 Material do casco (5)	航行範圍 Área de navegação (6)
A. 木質 Madeira	A. 本地 Local
B. 鋼質 Aço	B. 沿海 Costeira
C. 鋁質 Alumínio	C. 遠洋 Largo
D. 橡膠 Borracha	
E. 玻璃纖維 Fibra de Vidro	
F. 其他 Outro (請指出 Favor indicar)	

重要說明 RECOMENDAÇÕES IMPORTANTES
<ul style="list-style-type: none"> <li>申請人之簽名應經認定，但申請人親身呈交申請書且以身份證明文件證明其身份者除外，而該證明程序須在呈交行為中為之。 A assinatura do requerente deve ser reconhecida, salvo no caso de o requerimento ser apresentado pelo requerente próprio e este se identificar por meio de documento de identificação, o que se certifica no acto da apresentação.</li> <li>如申請書透過事務所設於澳門之律師或法律代辦呈交，則免除簽名之認定。 É dispensado o reconhecimento da assinatura quando o requerimento for apresentado por advogado ou solicitador com escritório em Macau.</li> <li>在澳門以外地方發出之文件按民法規定受理；在有需要時，利害關係人應呈交該等文件之符合《公證法典》規定之譯本。 Os documentos passados fora de Macau são admitidos nos termos prescritos na lei civil e, quando necessário, o interessado apresenta a sua tradução feita nos termos prescritos no Código do Notariado.</li> </ul>

收集個人資料聲明

根據第 8/2005 號法律《個人資料保護法》的規定：(1) 在本表格內所提供的個人資料會用作處理申請的用途，和確保及時向海上遇險船舶上的人員提供支援與協助。(2) 基於履行法定義務，上述資料亦有可能轉交其他有權限實體。(3) 申請人有權依法申請查閱、更正或更新存於本局的個人資料。(4) 本局人員在處理所提供的個人資料時，均會作出保密及妥善保管的措施，直至該等資料使用完畢及保存期結束，屆時有關資料將按規定銷毀或封存。

Declaração para os dados pessoais prestados

Nos termos da Lei n.º 8/2005 "Lei da Protecção de Dados Pessoais": (1) Os dados pessoais prestados neste formulário serão utilizados para fins de processamento de pedidos, bem como assegurar que em tempo oportuno, sejam prestados apoio e assistência a pessoas que se encontram a bordo de embarcações em perigo no mar. (2) Por razões de cumprimento de obrigações legais, esses dados podem ser transferidos para outras entidades competentes. (3) O requerente pode, nos termos da lei, consultar, rectificar e actualizar os dados pessoais na posse destes Serviços. (4) Ao tratar dos dados pessoais do requerente, o pessoal destes Serviços toma as devidas medidas de precaução e cumpre o dever de sigilo e de guarda, até se concluir a finalidade a que se destinavam ou expirar o seu prazo de conservação. Neste caso, os dados serão, nos termos das disposições em vigor, destruídos ou definitivamente arquivados.